

## 最後的審判

最後的審判是基督在榮耀中再來審判活者和死者的時刻。所有的死者，義人及不義的人將要復活都接受審判（參閱宗徒大事錄 24:15），他們的靈魂將與他們的身體重新結合。最後的審判將是「凡在墳墓裡的，都要聽見人子的聲音，而出來：行過善的，復活進入生命；作過惡的，復活而受譴責」（參閱若望 5:28-29）。在最後的審判時，「一切的民族，都要聚在人子面前；他要把他們彼此分開，如同牧人分開綿羊和山羊一樣」（參閱瑪竇 25:32）

常問的一個問題是：為什麼已經被私審判的人還需要進行最後審判？

1. 最後審判不只是每一個人的審判。在最後審判日子中，基督將在光榮中降來，為完成善對惡的決定性勝利。（天主教教理 681）
2. 最後審判決不會改變私審判的結果。在最後審判時，私審判中對每個人的判決將得確認。不只在來世等待獎賞正義及懲罰惡人，而且要在公開的審判中獎賞或懲罰他們，使天主的公義和榮耀得以顯明給所有的人看。
3. 在最後的審判時，我們將知悉整個創世工程和救恩計劃的終極意義，同時將明白天主的眷顧，怎樣通過奇妙的途徑，引導萬有邁向最後的目標。（天主教教理 1040）
4. 最後的審判也將揭示每個人在塵世生活中所做或未做的善行的最深遠後果。光榮的基督於末日來審判生者死者時，將揭露各人心中的隱秘，並依照他的行為和對恩寵的接納與拒絕，予以報應。（天主教教理 682）

根據聖奧思定：末日，天主將不會保持緘默。祂轉向惡人，向他們說：「我曾將我可愛的窮人為你們放在世上。我就是他們的首領，在天上坐在我父的右邊，可是地上我的肢體卻捱飢受餓。假如你們曾施捨過給我的肢體，你們的施捨本該到達他們的首領處。當我將可愛的窮人放在世上，我是要他們成為你們的運輸者，將你們的善行搬到我的寶庫裡，你們卻沒有將任何東西交到他們手，為此你們從我身上也得不到甚麼」（天主教教理 1039）。

耶穌強調每個基督徒都需要保持警覺。保持警覺意味著時時刻刻努力遵行天主的旨意；也是意味著不斷努力不執著於這個世界的事物：「你們不要愛世界，也不要愛世界上的事；誰若愛世界，天父的愛就不在他內。原來世界上的一切：肉身的貪慾，眼目的貪慾，以及人生的驕奢，都不是出於父，而是出於世界。」（若望一書 2:15-16）。

耶穌強調每個基督徒都需要保持警覺。保持警覺意味著時時刻刻努力遵行天主的旨意；也是意味著不斷努力不執著於這個世界的事物：「你們不要愛世界，也不要愛世界上的事；誰若愛世界，天父的愛就不在他內。原來世界上的一切：肉身的貪慾，眼目的貪慾，以及人生的驕奢，都不是出於父，而是出於世界。」（若望一書 2:15-16）。

肉身的貪慾是透過食物、飲料或性來獲得感官愉悅的過度慾望。眼目的貪慾是對世間財物的過度渴望，以及對看、聽、知道或嘗試有害於自己德行的事物的不良的好奇心。它包括發現他人罪過的渴望、對有害藥物和物質的好奇、秘密邪教、神秘學、巫術和新世代運動的實踐。「眼目的貪慾」的相反是「眼目的監護」，就是控制我們允許自己看到、聽到、知道和嘗試的事物。「人生的驕奢」是對天主的反叛和不順服，表現為自私、自我崇拜、自誇、傲慢，以及即使與天主的旨意相抵觸卻仍想按自己的意願行事。「人生的驕奢」的相反是謙卑。保持警覺又意味著勤奮祈禱，這使我們與天主保持親近。

耶穌聖名華人天主堂

THE HOLY NAME of Jesus CHINESE CATHOLIC MISSION

5395 Light Circle NW, Norcross GA 30071 678-691-3261 hnojatl.org

每週公告 Weekly Bulletin

2024 年十一月一日 December 1, 2024

## 堂區議會報告

請注意這項更正：12月9日星期一的聖母無玷始胎節日是亞特蘭大總教區的義務聖日。英文彌撒將於中午 12:00 舉行。

本週日上午中文彌撒之後劉神父將立即在大聖堂為病人傅油。想要領受傅油的人，請在彌撒結束後立刻來大聖堂前面等候。

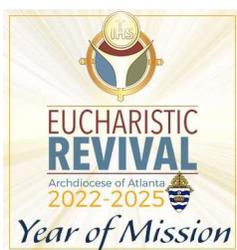
請孩子和家長們注意：週日主日學將上課。歡迎家長們一起來參加。

我們需要義工在主日上午 10:30 彌撒後幫忙在教堂佈置聖誕裝飾。請洽 Angela Ooi 姊妹。

12月3日是「奉獻星期二」(Giving Tuesday)。今年，我們希望能夠募集資金支持 2025 年聖體大會中的第一屆「中文專場」，以幫助支付招待別嘉賓的費用，這些特別嘉賓將於 2025 年 6 月 18 日至 24 日在本堂舉辦研討會和朝拜活動。現在我們正在接受捐款 - 請使用 iGiveCatholic 的信封。如果您是寫支票，請將支票抬頭寫為「HNOJ」，並在備註欄寫上「中文專場」(Chinese Track)。感謝您的支持！



12月21日星期六，吳彪神父將帶領今年的將臨期避靜。主題是「預備主的道，修直祂的路」(參閱路加 3:1-6)。避靜時間是上午 10:00 點開始，下午 4:00 點結束。中午將提供午餐。第二天週日，吳神父將主持週日彌撒，並在彌撒後向大家做分享。吳神父是來自中國山西，目前在紐澤西州的 Seton Hall University 攻讀碩士學位。



請保留這個日期：劉神父鼓勵所有堂區的教友們計劃參加明年 2025 年 6 月 20 日至 21 日在亞特蘭大舉行的聖體大會。我們的教堂將首次舉辦聖體大會中的「中文專場」(Chinese Track)。我們邀請了來自台灣台南的李若望榮休主教及來自加拿大多倫多「生命恩泉主任師鐸」的程明聰神父作為演講佳賓。另外，我們也邀請了加州洛杉磯朱健仁兄弟帶領的華人聖詠團。

彌撒時間	告解時間	查經時間
週日上午 10:30 (中文)	週日上午 9:00 至 9:30	週三上午 10:00 (中文)
週日下午 2:00 (英文)	週二下午 2:00 至 3:00	週一晚間 6:00 (英文)
	與神父預約	
週一中午 12:00 (英文)		朝拜聖體
週二中午 12:00 (英文)	傅油聖事	週日上午 9:30 至中午 12:00
週三中午 12:00 (中文)	首週日上午 10:30 彌撒之後	週二下午 1:00 至 4:00
週五中午 12:00 (英文)		
首週五晚間 7:00 (英文)		
首週六上午 10:00 (中文)		